

BẢO VẬT QUỐC GIA

**BẢN DI CHỨC CỦA
CHỦ TỊCH HỒ CHÍ MINH**



Việt-Nam nhân chū cōng hoa
Độc lập, tự do, hạnh phúc

(Tuyệt đối bí mật) Nhân dịp mừng 75 tuổi

Người làm thơ rất nổi tiếng, ở Trung-quốc đời nhà Đường là cụ Đỗ-Fù có câu thơ rằng: 'Nhân sinh thất thập cổ lai hy'. nghĩa là: Người thọ bảy mươi, xưa nay hiếm.

Năm nay, tôi đã 75 tuổi. Tinh thần vẫn sáng suốt, thân thể vẫn mạnh khỏe. Tuy vậy, tôi cũng đã là lợp người 'xưa nay hiếm'.

Ai đoán biết tôi sẽ sống và phục vụ Tổ quốc, phục vụ cách mạng này năm này tháng nǚa?

Vì vậy, tôi sẽ lại nói lần này, chỉ nói tóm tắt vài việc thôi. Khi tôi sẽ đi gặp cụ Cac Mac, cụ Lê-nin và các vị cách mạng dân anh khác, thì đồng bào cả nước và đồng chí trong Đảng khôi phục kỷ niệm.

Trước hết nói về DÀNG - Nhờ đoàn kết chặt chẽ, một lòng một dạ phục vụ tại cấp, phục vụ nhân dân, cho nên từ ngày thành lập đến nay, DÀNG ta đã đan kết, tổ chức và lãnh đạo nhân dân ta hăng hái đấu tranh tiền từ thắng lợi này đến thắng lợi khác.

Dân kết là một truyền thống cực kỳ quý báu của Đảng và của nhân dân ta. Các đồng chí từ Trung ương đến cao chỉ bộ cần phải giữ gìn sự đoàn kết nhất trí của Đảng như sựедин con người của một mình.

Trong Đảng thực hành nhân chū rộng rãi, thường xuyên và nghiêm chỉnh tự phê bình và tự phê bình là cách tốt nhất để cùng cố gắng phát triển sự đoàn kết và thống nhất của Đảng.

DÀNG ta là một đảng cầm quyền. Mỗi đảng viên và cán bộ phải thật sự thầm nhuần đạo đức cách mạng, thật sự can đảm liêm chính, chí công vô tư. Phải sữ xin Đảng ta thật trong sạch, phải xứng đáng là người lãnh đạo, là người đầy tố chất trung thành của nhân dân.

Đảng viên và thanh niên ta nói chung là tốt, mọi việc đều hăng hái xung vòng, không ngại khó khăn, có chí tiền thủ. DÀNG cần phải chăm lo xác thực đạo đức cách mạng cho họ, đào tạo họ thành những người thừa kế xứng xứng xã hội chủ nghĩa và 'hồng' vừa 'chuyên'.

Bồi dưỡng thế hệ cách mạng cho đời sau là một việc rất quan trọng và rất cần thiết.

Nhân dân lao động ta ở miền xuôi cũng như ở miền núi, đã bao giờ chịu đựng gian khổ, bị đói đói đói đói kiệt và thèm ăn áp bức bóc lột, lại kinh qua nhiều năm chiến tranh.

Tuy vậy, nhân dân ta rất anh hùng, xứng cảm, hăng hái, cần cù. Từ ngày có DÀNG, nhân dân ta luôn luôn đi theo DÀNG, rất trung thành với DÀNG.

DÀNG cần phải có kế hoạch thật tốt để phát triển kinh tế và văn hóa, nhằm không ngừng nâng cao đời sống của nhân dân.

Cuộc kháng chiến chống Mỹ có thể sẽ kéo dài mấy năm nữa. Đồng bào ta có thể phải hy sinh nhiều của nhiều người. Vì sao, chúng ta phải quyết tâm đánh đặc Mỹ dần thắng lợi hoàn toàn.

Còn non, còn nước, còn người,

Thắng đặc Mỹ, ta sẽ xây dựng hơn nambi ngày nay!

Zu khó khăn san hô dàn mây, nhân dân ta nhất định sẽ hoàn thành thắng lợi. Đề quốc Mỹ nhất định phải cut khỏi nước ta. Tổ quốc ta nhất định sẽ thắng nhất. Đồng bào Nam, Bắc nhất định sẽ sum họp một nhà. Nước ta sẽ có vinh uy lớn là một nước nhỏ mà dã anh xứng đánh thắng 2 đế quốc to - là Pháp và Mỹ; và đã góp phần xứng đáng vào fong trào rải rác gần đây.

Về fong trào Cộng sản thiêz zoi - Là một người suốt đời để phục vụ cách mạng, tôi càng tự hào với sự lớn mạnh của fong trào cộng sản và công nhân quốc tế bao nhiêu, thì tôi càng đau lòng bấy nhiêu vì sự bất hòa hiện nay giữa các đảng anh em:

Tôi mong rằng DÀNG ta sẽ ra sức hoạt động, góp phần đặc biệt vào việc khôi phục lại khôi đoàn kết xứng cao đảng anh em trên nền tảng chủ nghĩa Mac-Lenin và chủ nghĩa quốc tế vô sản, có lý có tình.

Tôi tin chắc rằng các đảng anh em và các nước anh em nhất định sẽ phải đoàn kết lại.

Về việc riêng - Sau khi tôi qua đời, chó ném tôi tổ chức đám tang, lăng táng ngày 28 và tiễn đưa của nhân dân.

Tôi yêu cầu thi hài tôi được đốt đi, nói chung là 'hỏa táng'. Tôi mong rằng cách 'hỏa táng' xác xác sẽ được rõ ràng. Vì như tôi với người sống đã tốt về mặt vỹ sinh, lại không tồn đọng. Bao giờ ta có nhiều điện, thì 'diện táng' càng tốt hơn.

Trung Tá
(Tổng H.C.M.)

- 3 -

Tro xuống thì tìm một quả dồi mà chôn. Gần Tam-dao và Ba-vì
như hình có nhiều dồi tốt. Trên mồ, nên xây 1 cái nhà zan đơn,
rộng rãi, chắc chắn, mát mẻ để những người đến thăm viếng có
chỗ ngồi nghỉ.

Nên có kè hoạch trồng cây trên dồi. Ai đến thăm thì trồng
một cây làm kỷ niệm. Trồng cây nào fai tốt cây ấy. Lâu ngày, cây
nhiều thành rừng, sẽ fai cho fong cảnh và lợi cho nông nghiệp.

Nếu tôi qua đời trước ngày nước ta được thống nhất, thi
nên gửi một ít tro xuống cho đồng bào miền Nam.

Cuối cùng, tôi đã lại muôn vàn tình thân yêu cho toàn dân,
tđan Đặng, cho tđan thê bô dội, cho các cháu thanh niên và nhi đồng.

Tôi cũng gửi lời chào thân ái đến các đồng chí, các báu bạn,
và các cháu thanh niên nhi đồng quí tộc.

Đầu mong muôn cuối cùng của tôi là: Tđan Đặng toàn dân ta
đđan kết tđan đầu, xây dựng một nước Việt-Nam hòa bình, thống
nhất, độc lập, zan chủ và zan mạnh, và gop tđan xứng đáng vào sự
nghiệp cách mạng thà zđi.!

Hà-nội, ngày 15 tháng 5 năm 1965.

Chuẩn Bi
Bí thư Phủ nhât
Ban chấp hành trung ương:

Lê Đức Anh

Hồ Chí Minh

1

Tháng 5, 1968, Khi tôi xem lại thư này (thì tôi fai
ký tên cùa tôi) Tôi thấy cần fai viết thêm mấy điều sau:
Tay (chó mèo vẫn de) Khi tôi fai tên, tôi fai rõ chi tiết.
- Sau khi lâm chung Mỹ, cảm xúc của nhân dân
ta đã hoàn toàn thay đổi. Khi toàn Đảng, toàn
quân và toàn dân ta fai ra sức làm ngày là
màn chống hồn gian Vết thương nghiêm trọng
đã què Mỹ, fay ra tý cười chui tranh xem
hือ ý mèo. Đó là 1 cùa véc cùa vý kia lớn; fai
đầu tiên là công việc kia, họ đc cái sự tự trọng
của ông ta, rát khinh kia, đùa, đùa, đùa, đùa
Nhưng ta, tên cùa ta (tên họ), bao giờ, giờ phút, giờ
tết, không mèo, không fong, mèo, không fai là kia
bao fai bao mèo call tên cho họ có mèo an chon
mèo. Đến tên kia là mèo, tên mèo, tên mèo
yêu mèo, đồng thời fai fai fai mèo, mèo, mèo
mèo, mèo, mèo, mèo, mèo, mèo, mèo, mèo, mèo
không hợp với tên kia mèo, tên mèo, tên mèo
zòn gần tên kia mèo, mèo, mèo, mèo

Đó là iae liết sú, ~~đó~~ mèo oia fong (thanh

(đ. hong xa) vẫn tiếp giáp với nó và bị kíp
ném ghi công của tất cả các đài, để đổi đổi giờ
và tình thần yêu mến cho nhân dân.

Dời về chia me, và con (còn thường bao
và giết sẽ) khôn sia lao động và tinh thần,
thì chính quyền địa phương, (nếu ở nông thôn
thì chính quyền xã cũng h.t.x. nông nghiệp) phải
gấp đỡ họ và công việc làm ăn thich hợp, quyết
không để họ bị đối xử.

Dời về nhau nêu nhau khép kín tại cùn
như tròn cip, gai đâm, cỏ lác, bùn lùn,
v.v., thì nhà nước phải giao vùng này cho họ, và
gấp rút để cai tạo họ, gấp họ trở nên khôn
ng. lao động lương thiện.

Tuy sau năm khép chiến khép thuế gần ~~Fay~~^{Tích},
khép t. q. Mỹ, Đô bao ta, nhất là tý bao này,
gần như không hề sicc trong thành và bị trả ch. ph.
ra sau. gop cúc, gop ngati, và nay đang mới khép khén
gần khép. Nay ta đã hoàn toàn khép khén, ~~vì lý~~ có ý
(Xem tiếp 243B)

Chanh mè xung fog và khép chiến si tái
khai trong các lực lượng vũ trang nhằm gây tinh thần
thiếc reu luyện trong chiến tranh và tái tổ reu giáp
còn. Đồng và chính phủ còn chọn 1 số sinh徒 để
tự do ~~thanh minh~~ ấy, cho các hàn áy đi học
~~thanh minh~~ tại ngang, các ngõ, để đào tạo ~~thanh minh~~ cán bộ
và công nhân có kíp thuật giỏi, tư tưởng tốt, tinh
trịngh c.m. vting chất. Đó là đội quân chủ lực
~~thanh minh~~ ~~thanh minh~~ ~~thanh minh~~ ~~thanh minh~~ ~~thanh minh~~
chiay giáp, chiay nghĩa T. L. S. S mưu ta.

Ông bà ngay chồng Mỹ, em mìn, ~~đàn bà~~^{đàn bà}
đã gop fai xong đóng trong chiến tranh và tự sản
xuat. Đồng và chính phủ còn fai có kíp huấn
thiếc thiec để bồi giáp, cát nharc và gấp đỡ
~~fai oni fai trael~~^{ngay thêm nhiều} ~~đàn bà~~^{đàn bà}
viết bối da. Fai mìn thi fai có giáp viên lùn.
Đó là 1 cuoc c.m. ~~Nam mìn~~ ~~bản quyền~~ ~~thiếc thiec~~
chi fai mìn. ~~đàn bà~~^{đàn bà} ~~đàn bà~~^{đàn bà}

→ Để ngi miến thuyết móm cho các h.t.x. nòng
ngiệp để cho tg bao hì hâ, mít gá, mít bay,
thêm mâm fán Khi, đây mâm sâm xanh.

Ở đây nói về Ké hoach tuy gợn lì thành fo
và lạng mạc dẹp đe, đồng hoang hòn tròn chín
tranh.). Khoi phu và mít nòng các ngón tay khép
té. Phát triển công tài vđ sim, y tế + Sina
đó là chì dò gác que cho hợp với hoan cảnh
mồi của nhau gần, mồi phát triển các trường
nhà ngay. Hết hợp mít ngay lao động +
Công cù quèi foong +. Chùm bì mít dẹp
thông nhét to quèc....

Công việc trên tay là rất to bô, nòng nè,
và foong tay, mít kề nhét và vay. Đây là 1 cuộn
chiên tròn chung lại nhè gá - tay em tay lai đồng, tay
tay foong chung cái mít mè, tay tay Cù foong chung
viền tròn gần, tay chia với gác que toan gần, gác
và lát bằng vỉ dài cuộn gần ~~tay gác láy~~
~~thay láy~~.

(vết bài). Viết năm 3000 chia công họa
bí mật).

Năm nay, tôi vừa 78 tuổi, vđi lênh đênh
trong khói "Linh thần Nền kinh Quốc gia".
Hồi đó là Kinh do với mít năm trước đây. Đó là một
diễn biến ~~thường~~ ^{không} toàn bộ được tôi bê sang và
foong mít kề nhét, foong cách mít mè này
thay, mít mìn mìn.

Bí rẩy, tôi ~~đã~~ bê mít này lối nay, foong
khi tôi si si dù gặp lụi Mac Ma, Cù Lèm và
đó là cách mít mìn mè Khoa, thi đà bài
cà mít và đà chí trong dang Khoa con thay
đó ngọt.

Về việc riêng

Sinh tôi là lát long lát sio foong tò quèc, foong
cách mít mè, foong mít kề nhét. Nay ~~đã~~ ^{đã} phải từ bỏ
thì giờ này, tôi ~~đã~~ ^{đã} bê tò quèc không được foong
và lát long mìn, nhanh hìn mìn

Đàn khỉ tôi tò quèc đó, chỉ sau ~~để~~
đến foong lát long, tò quèc long foong thi giờ nà
bò em mít mìn.

Tôi yêu em mít mìn hót thót tôi đó,
tui là "hoa tông" Tôi mong ngà, cách hoa

BẢN DI CHÚC CỦA CHỦ TỊCH HỒ CHÍ MINH CÔNG BỐ NĂM 1969

VIỆT NAM DÂN CHỦ CỘNG HÒA

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Cuộc chống Mỹ, cứu nước của nhân dân ta dù phải kinh qua gian khổ, hy sinh nhiều hơn nữa, song nhất định thắng lợi hoàn toàn.

Đó là một điều chắc chắn.

Tôi có ý định đến ngày đó, tôi sẽ đi khắp hai miền Nam - Bắc, để chúc mừng đồng bào, cán bộ và chiến sĩ anh hùng; thăm hỏi các cụ phụ lão, các cháu thanh niên và những đồng yêu quý của chúng ta.

Kế theo đó, tôi sẽ thay mặt nhân dân ta đi thăm và cảm ơn các nước anh em trong phe xã hội chủ nghĩa, và các nước bồ câu bạn khắp năm châu đã tận tình ủng hộ và giúp đỡ cuộc chống Mỹ, cứu nước của nhân dân ta.

Ông Đỗ Phủ là người làm thơ rất nổi tiếng ở Trung Quốc đời nhà Đường, có câu rằng “Nhân sinh thất thập cổ lai hy”, nghĩa là “người thọ 70, xưa nay hiếm”.

Năm nay, tôi vừa 79 tuổi, đã là lớp người “xưa nay hiếm” nhưng tinh thần, đầu óc vẫn rất sáng suốt, tuy sức khoẻ có kém so với vài năm trước đây. Khi người ta đã ngoài 70 xuân, thì tuổi tác càng cao, sức khoẻ càng thấp. Điều đó cũng không có gì lạ.

Nhưng ai mà đoán biết tôi còn phục vụ cách mạng, phục vụ Tổ quốc, phục vụ nhân dân được bao lâu nữa?

Vì vậy, tôi để sẵn mấy lời này, phòng khi tôi sẽ đi gặp cụ Các Mác, cụ Lênin và các vị cách mạng đàn anh khác, thì đồng bào cả nước, đồng chí trong Đảng và bồ câu bạn khắp nơi đều khỏi cảm thấy đột ngột.

Trước hết là nói về Đảng - Nhờ đoàn kết chặt chẽ, một lòng một dạ phục vụ giai cấp, phục vụ nhân dân, phục vụ Tổ quốc, cho nên từ ngày thành lập đến nay, Đảng ta đã đoàn kết, tổ chức và lãnh đạo nhân dân ta hăng hái đấu tranh tiến từ thắng lợi này đến thắng lợi khác.

Di chúc của Chủ tịch Hồ Chí Minh, Hồ Chí Minh toàn tập, Nxb Chính trị Quốc gia, tập 15, tr605-624, H.2011.

Đoàn kết là một truyền thống cực kỳ quý báu của Đảng và của dân ta. Các đồng chí từ Trung ương đến các chi bộ cần phải giữ gìn sự đoàn kết nhất trí của Đảng như giữ gìn con người của mắt mình.

Trong Đảng thực hành dân chủ rộng rãi, thường xuyên và nghiêm chỉnh *tự phê bình và phê bình* là cách tốt nhất để củng cố và phát triển sự đoàn kết và thống nhất của Đảng. Phải có tình đồng chí thương yêu lẫn nhau.

Đảng ta là một Đảng cầm quyền. Mỗi đảng viên và cán bộ phải thật sự thấm nhuần *đạo đức cách mạng*, thật sự cần kiệm liêm chính, chí công vô tư. Phải giữ gìn Đảng ta thật trong sạch, phải xứng đáng là người lãnh đạo, là người đầy tớ thật trung thành của nhân dân.

Đoàn viên và Thanh niên ta nói chung là tốt, mọi việc đều hăng hái xung phong, không ngại khó khăn, có chí tiến thủ. Đảng cần phải chăm lo giáo dục *đạo đức cách mạng* cho họ, đào tạo họ thành những người thừa kế xây dựng chủ nghĩa xã hội vừa “hồng” vừa “chuyên”.

Bồi dưỡng thế hệ cách mạng cho đời sau là một việc rất quan trọng và rất cần thiết.

Nhân dân lao động ta ở miền xuôi cũng như ở miền núi, đã bao đời chịu đựng gian khổ, bị chế độ phong kiến và thực dân áp bức bóc lột, lại kinh qua nhiều năm chiến tranh.

Tuy vậy, nhân dân ta rất anh hùng, dũng cảm, hăng hái, cần cù. Từ ngày có Đảng, nhân dân ta luôn luôn đi theo Đảng, rất trung thành với Đảng.

Đảng cần phải có *kế hoạch* thật tốt để phát triển kinh tế và văn hoá, nhằm không ngừng *nâng cao đời sống của nhân dân*.

Cuộc kháng chiến chống Mỹ có thể còn kéo dài. Đồng bào ta có thể phải hy sinh nhiều của, nhiều người. Dù sao chúng ta phải quyết tâm đánh giặc Mỹ đến thắng lợi hoàn toàn.

Còn non, còn nước, còn người,

Thắng giặc Mỹ, ta sẽ xây dựng hơn mười ngày nay!

Dù khó khăn gian khổ đến mấy, nhân dân ta nhất định sẽ hoàn toàn thắng lợi. Đế quốc Mỹ nhất định phải cút khỏi nước ta. Tổ quốc ta nhất định sẽ thống nhất. Đồng bào Nam Bắc nhất định sẽ sum họp một nhà. Nước ta sẽ có vinh dự lớn là một nước nhỏ mà đã anh dũng đánh thắng hai đế quốc to - là Pháp và Mỹ; và đã góp phần xứng đáng vào phong trào giải phóng dân tộc.

Về phong trào cộng sản thế giới - Là một người suốt đời phục vụ cách mạng, tôi càng tự hào với sự lớn mạnh của phong trào cộng sản và công nhân quốc tế bao nhiêu, thì tôi càng đau lòng bấy nhiêu vì sự bất hòa hiện nay giữa các đảng anh em!

Tôi mong rằng Đảng ta sẽ ra sức hoạt động, góp phần đắc lực vào việc khôi phục lại khối đoàn kết giữa các đảng anh em trên nền tảng chủ nghĩa Mác - Lênin và chủ nghĩa quốc tế vô sản, có lý, có tình.

Tôi tin chắc rằng các đảng anh em và các nước anh em nhất định sẽ phải đoàn kết lại.

Về việc riêng - Suốt đời tôi hết lòng hết sức phục vụ Tổ quốc, phục vụ cách mạng, phục vụ nhân dân. Nay dù phải từ biệt thế giới này, tôi không có điều gì phải hối hận, chỉ tiếc là tiếc rằng không được phục vụ lâu hơn nữa, nhiều hơn nữa.

Sau khi tôi đã qua đời, chớ nên tổ chức điếu phúng linh đình, để khỏi lãng phí thì giờ và tiền bạc của nhân dân.

Cuối cùng, tôi để lại muôn vàn tình thân yêu cho toàn dân, toàn Đảng, cho toàn thể bộ đội, cho các cháu thanh niên và nhi đồng.

Tôi cũng gửi lời chào thân ái đến các đồng chí, các bồ bạn và các cháu thanh niên, nhi đồng quốc tế.

Điều mong muốn cuối cùng của tôi là: Toàn Đảng, toàn dân ta đoàn kết phấn đấu, xây dựng một nước Việt Nam hoà bình, thống nhất, độc lập, dân chủ và giàu mạnh, và góp phần xứng đáng vào sự nghiệp cách mạng thế giới.

Hà Nội, ngày 10 tháng 5 năm 1969

Hồ Chí Minh